



L'ÉGALITÉ

JOURNAL RÉPUBLICAIN HEBDOMADAIRE

DES ILES SAINT-PIERRE & MIQUELON.



Prix de l'abonnement payable d'avance.

Saint-Pierre.	Un an	12 fr. 00
—	Six mois	7 00
St-Pierre-M.	Un an	15 00
—	Six mois	9 00

Administration, rues JACQUES-CARTIER et de SÈZE.

Administrateur-Gérant E. POSTE.

Directeur-Rédacteur, G. WINTREBERT.

Prix des insertions.

Fait divers	1 fr 50
Une à six lignes 3 fr. au-dessus la ligne 0 fr. 30	
Réclames, la ligne.	0 75

ABONNEMENT AUX ANNONCES : 15 fr. par an pour une annonce de 20 lignes à répéter dans chaque numéro

L'orage à Langlade

Dès le dimanche matin, de gros nuages noirs aperçus à l'horizon menaçaient d'envahir Langlade. On avait espéré un moment qu'ils seraient poussés au delà de la dune. Mais ils s'amoncelèrent justement sur cette partie de l'isthme comprise entre les butteaux de Mme Dibarbourg et les contreforts boisés de la Belle-Rivière.

C'est dans ce périmètre circonscrit que les anges s'amuserent comme on dit à caramboler « sur le billard de l'infini. »

A 10 heures, l'orage creva. Un témoin oculaire nous a ainsi raconté ses impressions :

« La nuit se fit tout à coup, nuit si opaque qu'on ne se distinguait pas à deux pas de distance. Les nuages couraient à trente mètres au dessus du sol, chargés d'électricité. On voyait très bien les deux nuages se cogner, puis du choc jaillir un éclair gigantesque qui déchirait les nues. Ces phénomènes d'électricité se répétaient si souvent qu'on aurait cru à une immense bouteille de Ley dont on tirait des décharges successives. En l'espace de trois minutes, je vis le tonnerre tomber deux fois, une fois sur un destétois de Mme Dibarbourg la seconde dans les étangs marécageux tout proche de la ferme Olivier. Aveuglé je rentrai à la ferme... »

A la ferme Olivier, il y avait une vingtaine de personnes. Plusieurs familles de St-Pierre étaient venues passer le dimanche. On pense dans quel émoi se trouvait cette réunion composée en grande partie de dames et de demoiselles qu'on essayait vainement de rassurer.

L'orage durait depuis une heure, et les coups de tonnerre se succédaient à intervalles si rapprochés que c'était un roulement continu. On se voyait à travers les éclairs tant l'obscurité était

grande.

Tout à coup, la maison fut ébranlée du sommet à la base. Les personnes présentes reçurent une secousse à la nuque comme une forte calotte appliquée derrière la tête. En même temps un bruit épouvantable, analogue à celui de trente piles d'assiettes qui se briseraient du même coup. Le tonnerre était tombé cette fois sur la cheminée de la ferme descendu par le tuyau, un moment chauffé à blanc, puis rencontrant les plaques de tôles, s'était divisé en deux courants qui, après avoir traversé le plancher se perdirent sous la terre.

On devina la stupeur des assistants. Mademoiselle S... qui était en train de rincer une bouteille, lâcha la bouteille et faillit tomber à la renverse. On se précipita sur elle, croyant qu'elle était atteinte. Elle en a été quitte pour la peur. Par un miraculeux hasard, personne n'avait été touché. Seul le propriétaire de la ferme, M. Emile Olivier, avait été comme galvanisé. Il avait subi le choc en retour, et ne pouvait démarrer de sa place. Cette paralysie dura deux minutes.

Les assistants étaient couverts de sueur. Une odeur de soufre empoisonnait l'atmosphère. Ça sentait tellement le brûlé qu'on crût que le feu était dans le grenier et qu'on montât des seaux d'eau pour éteindre le commencement d'incendie qu'on supposait inévitable dans une maison en bois. Il n'en était rien.

La foudre s'était bien comportée. Elle s'était abattue sur la cheminée et n'ayant pas rencontré sur son chemin un corps lui faisant obstacle par son défaut de conductibilité, elle s'était bornée à contourner le poêle et à s'en aller par le socle.

Mais sur tout son passage, on constata des effets curieux de son énergie. Un portant en bois avait été scié en deux aussi facilement qu'on coupe le beurre. Il avait été décloué comme on arrache d'un cahier une feuille de papier à cigarettes. Les clous gisaient par terre,

arrachés par une force supérieure. Le poêle était tout démantibulé. Une jatte de lait qui reposait sur le poêle, avait été fracassée. Un fer à repasser suspendu à une ficelle avait volé en éclat. Enfin dans le plancher, un trou par lequel la foudre s'était enfuie. Elle avait brisé tout ce qui lui avait fait résistance. Qu'on songe aux accidents sans nombre qu'elle aurait causés si au lieu de contourner le poêle elle avait contourner l'appartement, aux boiseries duquel beaucoup de personnes se trouvaient accotées !

Ce coup de tonnerre fut le dernier. Le ciel commença à s'éclaircir, et les personnes présentes, revenues de leur frayeur eurent un élan de reconnaissance vers Celui qui dirige le tonnerre et qui dispose de la vie des hommes.

L'orage à St-Pierre

L'orage à St-Pierre a commencé plus tard qu'à Langlade. Vers onze heures du matin, le ciel s'obscurcit au point que dans les maisons basses on fut obligé d'allumer les lampes. Sous ce ciel couleur de plomb, les hommes et les choses prirent des teintes livides, fantastiques.

« La nature souffre ! » avons-nous entendu dire à quelqu'un, et de fait il couvrait quelque chose là-haut qui n'annonçait rien de bon. Les animaux paraissaient stupides. Les poules rentraient au poulailler, en voletant des ailes, et les chiens de Terre-Neuve se tassaient sur eux-mêmes, le nez dans leurs pattes de devant, comme flairant un danger.

L'orage a commencé vers midi, entremêlé de détonations violentes. Des pêcheurs ont vu le tonnerre tomber sur le cap Rouge, dont les pierres ont dégringolé. Il est également tombé entre l'île aux chiens et le cap Noir. Il n'y a eu aucun accident fâcheux à déplorer, mais depuis le 24 Août 1879 où la foudre est tombée sur la prison et la caserne de la Gendarmerie, on ne se rappelle pas avoir entendu des coups de tonnerre d'une pareille intensité.

Confetti!

Après la pluie le beau temps, après le deuil les réjouissances.

Certes, depuis le 24 Juin, notre colonie en s'associant au deuil de la patrie a su l'observer aussi rigoureusement que possible. Notre Président tombait glorieusement sous le couteau d'un assassin, qui, ennemi du travail tout en s'en déclarant le défenseur avait choisi comme théâtre de son crime, la ville où se célébrait le triomphe du travail national.

Le deuil fini, Carnot prend dans l'histoire de la France la place qu'il mérite à tous les points de vue, et la gaieté renaît au cœur du peuple français plein de confiance dans son nouveau chef dont il connaît déjà l'honneur, la loyauté et l'énergie.

La société musicale qui avait suspendu ses concerts s'est fait entendre dimanche soir malgré l'intensité de la brume et le public accouru de tous les points de St-Pierre lui a chaleureusement prouvé la satisfaction qu'il éprouvait par ses bravos multipliés.

Vers la fin du concert un plaisir nouveau a été inauguré sur notre rocher et accueilli avec quelque succès; nous voulons parler des confetti; rien n'est joli comme ces mille petits riens de couleur dans les cheveux frisés qu'ils soient noirs ou blonds et ce jeu inoffensif et presque enfantin a provoqué les rires les plus joyeux.

On a d'ailleurs mauvaise grâce à protester contre un plaisir public si... bête qu'il puisse paraître à quelques esprits forts et si l'on s'en fâche on se rend ridicule et on devient l'objet de la risée publique.

A Paris, lorsque la foule joyeuse s'empare d'un grincheux récalcitrant, elle s'en fait une tête de Turc et le malheureux disparaît sous une avalanche de confetti, à la grande joie des promeneurs.

Ceux de nos négociants qui ont fait cette innovation parmi nous doivent en tous points partager cet avis.

Quelques personnes se demandent comment se fabriquent les confetti, nous nous faisons un plaisir de les renseigner:

Les fabricants de ces petits papiers emploient un appareil formé d'une planche d'acier percée de nombreux petits trous, à laquelle s'adapte un emporte-pièce composé d'autant de petits tubes en acier plein qu'il y a de trous sur la planche même.

Les feuilles de papier, réunies de façon à donner une épaisseur de huit à dix millimètres, sont placées sur la planche d'acier; l'emporte-pièce s'abat vigoureusement et découpe ainsi, en même temps une grande quantité de petites rondelles de papier, qui tombent dans une corbeille placée au dessous de l'appareil.

On peut fabriquer, comme on voit, une grande quantité de confetti en très peu de temps.

Une seule maison de Paris en a vendu, le jour du Mardi-Gras, 3,000 kilos. En évaluant à une dizaine le nombre des

fabriques de confetti, on arriverait ainsi à une vente totale de près de 30,000 kilogrammes de confetti pour la journée du Mardi-Gras à Paris. Pour la Mi-Carême, ces chiffres ont été sensiblement dépassés.

Il y a certaines gens qui ignorent ou figurent d'ignorer qu'un objet trouvé sur la voie publique, doit être remis à son propriétaire si celui-ci est connu, et, dans le cas contraire, déposé au bureau de police.

A côté du plus simple devoir d'honnêteté, il y a aussi une règle qui commande de rendre cet objet, sous peine d'encourir les sévérités de la loi, puisque la chose passe de la possession du propriétaire légitime dans celle de la personne qui l'a trouvée, à l'insu et contre le gré du premier.

Si donc, nous dit un éminent jurisconsulte, M. Laurent, celui qui trouve une chose prend immédiatement la résolution de se l'approprier, il la soustrait frauduleusement au propriétaire, par conséquent il commet un vol, s'il ne fait aucune déclaration à la police, aucune démarche pour découvrir le maître, s'il la nie il y a soustraction frauduleuse.

Et M. Laurent ajoute: quelle est maintenant la durée de l'action du maître contre l'inventeur c'est à dire contre celui qui a trouvé la chose — Est-ce la durée de toute action civile: trente ans, ou est-ce la durée exceptionnelle de trois ans que les lois pénales établissent pour les actions qui naissent d'un délit? L'action du maître ne naît pas d'un délit elle lui appartient en vertu de l'obligation qui contraint l'inventeur de rendre la chose au propriétaire; elle dure donc trente ans — si l'inventeur la vend, le maître a, par exception: contre le tiers possesseur, une action en revendication que l'article 2279 du code civil limite à trois ans.

Ceci dit pour l'édification des personnes sans scrupules, nous engageons celle qui a trouvé il y a déjà un mois, sur la route de Savoyard près du sanitarium une canne-stylet en chêne blanc à cannelures, tête à ressort et extrémité en métal de vouloir bien la déposer au bureau de M. le commissaire de police, nous la prévenons charitablement que si elle s'obstine à garder devers elle la dite canne elle sera poursuivie sans merci, si par hasard, le propriétaire venait à la trouver en possession de son bien ou s'il apprenait son nom.

A bon entendeur salut.

X.

Régates

Le Comité du Club Nautique des Iles St-Pierre et Miquelon s'est réuni mercredi sous la présidence de M. Gazengel, et a fixé les régates au 19 courant.

Des affiches ultérieures donneront le programme de la fête.

Pain de bois.

On savait déjà fabriquer avec le bois les choses les plus diverses, les plus contradictoires, des charpentes et du sucre, des meubles et du vinaigre, de la laine et des bateaux, du papier et des tiroirs de commode, des manches de pioche et de la soie, des violons et de la charpie: mais jamais encore on n'avait songé à en faire du pain.

Oui, du pain de bois!

Et c'est un Allemand, le docteur Krug qui a inventé ce comestible stupéfiant. Il prend le glucose ingénieusement extrait du bois; il y ajoute 40 p. 100 de farine de blé, d'avoine ou de seigle, et une pincée de phosphate.

Il ne reste plus qu'à faire cuire ce magma bizarre, où pourraient entrer aussi des déchets de coton, de vieux journaux ou des chiffons de rebut et à servir à froid.

Mais le goût de ce pain ligneux? Ah! il faudrait interviewer à ce sujet les pauvres ruminants, veau, vache ou bœuf qui doivent, bon gré mal gré, en faire leurs délices.

Peut-être les boulangers pratiques trouveront-ils leur profit à cuire et à vendre ce nouveau biscuit à l'usage des miséreux pour lesquels le pain blanc est une denrée aristocratique. Ce jour-là on pourra dire indifféremment: avoir du pain sur la planche, ou avoir de la planche sur du pain!

Valeur d'une Bille de Billard

Des voyageurs qui ont parcouru l'Afrique ont fait le calcul de ce que pouvait coûter une bille de billard.

Une caravane portant l'ivoire à la côte compte, au cours de son expédition, 160 morts par suite de meurtres résultats de combats ou d'assassinats: 30 provenant de fatigues excessives ou de maladies. La chasse aux éléphants qui ont fourni l'ivoire a causé 10 morts et 10 accidents graves. Ajoutez à cela les vols les trahisons, les actes de brutalité ou de cruauté.

Une défense moyenne sans défaut ne donne qu'une ou deux billes de billard. Il faut donc conclure que outre le prix de fabrication, chaque bille représente au moins un meurtre ou un assassinat.

Conservation du Beurre!

Les comices agricoles de Normandie, préconisent en ce moment un moyen fort simple de conserver le beurre absolument frais pendant au moins 6 mois. Le beurre lavé et soigneusement essuyé avec un linge, on en remplit des pots de grès sans y laisser le moindre vide.

Ces pots sont ensuite placés dans une chaudière à moitié pleine d'eau, que l'on chauffe jusqu'à ébullition.

On les retire aussitôt que l'eau est refroidie, et la conservation est ainsi complètement assurée.

Connaissances utiles

Voulez-vous avoir de jolis yeux, nous entendons par là un regard à l'expression agréable, faites que votre manière de vivre soit conforme aux règles de l'hygiène, que vos repas soient sains et réguliers, prenez de l'exercice tous les jours et des bains régulièrement.

Nous insistons en égard à la conservation de la beauté, sur la nécessité des repas sains et réguliers, la mauvaise digestion est la plus grande ennemie du teint, elle cause des troubles de circulation elle injecte les capillaires de la peau des joues et du nez, en un mot elle rougit le visage.

Les rousseurs enlaidissent beaucoup; on peut les éviter en se mettant sur le visage, avant de sortir, un peu de glycérine et d'eau de rose, puis après avoir essuyé, en y appliquant un peu de poudre de riz fine. Il faut éviter de se servir de poudres communes qui, la plupart du temps, contiennent de l'arsenic; aussi produisent-elles ce beau résultat de plomber le teint et de donner l'aspect fané à toutes les jeunes filles.

La Poule aux œufs d'Or !

La poule aux œufs d'or ! Un brave fermier du nom de Mac Conville, habitant Butte-City, dans le Montana, un des Etats de l'Union américaine, a eu dernièrement une agréable surprise. Il tua un de ses poulets pour le manger, ce qui est tout simple; mais il trouva dans le jabot et dans le gésier un certain nombre de pépites d'or. C'était parfaitement de l'or. Notre homme tua sesterente poules et poulets les uns après les autres et l'idée n'était pas mauvaise, car dans chaque poulet ou poule il découvrit encore des pépites. Il y en avait en tout pour 387 dollars en moyenne par poulet.

Le fermier a vendu son or à la State National Bank, de Butte City, et s'est empressé de racheter cinquante poules. Puis les a aussitôt lâchées dans les champs aurifères du voisinage. Au bout d'une semaine, Conville tua un des nouveaux poulets; or il y avait une pépité de trois dollars. Et il tue et il achète et il tue de nouveau. Il a de bons poulets sur sa table et de l'or dans sa poche. Il compte bien devenir millionnaire. Voilà un fermier chanceux. Reste à savoir si ces poulets mineurs ne finiront pas par s'apercevoir que l'or est une chimère.

Nos Pochards

Quelques synonymes de «trop boire». Devant cet homme qui titube, autant de spectateurs, autant d'épithètes.

Un boucher. — Comme il est saoul !
Un bijoutier. — Comme il est gris !
Un voyou. — Il est paf !
Un commis. Il est légèrement ému !
Un monsieur. — Il est ivre !
Un canotier. — Il a du roulis !
Un iampiste. — Il est émêché !
Un Coiffeur. — Il a un cheveu !
Un Tambour-major. — Il a son plumet !
Un liquoriste. — Il est pompette !
Un typographe. — Il décompose
Un chauffeur. — Il est en pression !
Un imprimeur. — Il met en tram !
Un maçon. — A moi les murs !
Une grisette. — Il a son jeune homme !
Un musicien. — Il fait des notes !
Un tailleur. — En v'la une culotte !
Une portière. — Il a son rognon !
L'ivrogne roulant dans le ruisseau. —
J'sais un brin gai, v'la tout !

Balivernes

Authentique:

— Deux vieux camarades récemment élus députés, l'un de Marseille, se rencontrent sur le boulevard.
— D'ou viens-tu comme ça ? dit le Parisien au Marseillais.
— Moi ze viens de la Chambre.
— Déjà !
— Si, z'y vais tous les jours lire les journaux de Marseille et ceusse de la localité
— Quelle localité ?
Et, te mon bon, Paris parbleu !

Cet excellent Verplumot entre dans un bureau de poste,

— Combien devrais-je vous payer pour envoyer un mandat de cent francs à un créancier de Marseille:

Un franc.

Le voici. Envoyez-les,

Mais les cent francs ?

Ah ! s'il faut donner les cent francs par dessus le marché, zut !

Et il s'éloigne dignement, en rempochant ses vingt sous.

AVIS

Albert Lemoine a l'honneur d'informer le public qu'il continue comme par le passé les travaux de reliure.

Atelier rues Gervais et de l'Espérance.

PRIX MODÉRÉS

Nota: Les personnes pourront déposer leurs commandes chez M. Jaccachoury coiffeur, rue Jacques-Carrier.

CONVOCAION DE CRÉANCIERS

Les créanciers vérifiés et affirmés de la faillite du sieur Gazengel, sont invités à se réunir le 18 Août prochain à 10 heures du matin au Palais de Justice, pour délibérer sur la formation du Concordat.

Saint-Pierre, le 31 Juillet 1894.

Le Greffier p.i.

E. Sasco

Etude de Me P. Pépin avocat-agréé à Saint-Pierre.

VENTE PAR LICITATION

Le mercredi 29 août à deux heures du soir en l'étude de Me Eugène Salomon notaire de la colonie, il sera procédé à l'adjudication à l'extinction des feux au plus offrant et dernier enchérisseur, d'un immeuble dont la désignation suit.

DESIGNATION

Une propriété consistant en maison, terrain et dépendances le tout sis à St-Pierre, tenant du Nord à la rue Joinville du Sud à Bachelot de l'Est à la rue des Miquelonais et de l'Ouest aux héritiers de mademoiselle Louise Cormier.

Mise à prix mille francs
ci 1000 fr

La dite vente a été ordonnée par jugement du tribunal civil de la colonie rendu le vingt-huit mai dernier à la requête de M. Pierre Pépin avocat liquidateur définitif de Mme Vve Joseph Hubert, contre 1° dame Eugénie Bourdase veuve Thomas 2° dame El. Thomas née Burdille prise en sa qualité de tutrice naturelle et légale de sa fille Marie Eugénie 3° dame Caroline Thomas, épouse Beaufrils Joseph 4° Beaufrils Jph pilote 5° dame Héroïse Thomas veuve Borotra tous demeurant à St-Pierre et 6° dame Eugénie Thomas veuve du sieur Alexandre Lamié négociant demeurant à St-Servan.

Le cahier des charges est déposé en l'étude du notaire de la colonie.

La vente sera faite en présence du sieur Hacala Charles Jules calfat demeurant à St-Pierre le dit pris en sa qualité de subrogé-tuteur de la mineure Marie Eugénie Thomas ou lui dûment appelé.

Fait à Saint-Pierre, le 1er Août 1894

L'avocat-agréé poursuivant

Pierre Pépin.

L'Administrateur Gérant E. POSTE

PLUS DE DIPHTÉRIE

MÈRES DE FAMILLE

N'ayez aucune crainte lorsque vos enfants seront atteints de cette terrible maladie: Le CROUP, dont la guérison jusqu'alors était jugée comme impossible

Le Croup, l'Angine, la Diphtérie

Et tous les maux de gorge, sont victorieusement combattus par

LE SOUFRE ROMAIN

REMEDE INFALLIBLE

surtout dans les cas désespérés et lorsque les autres médications n'ont donné aucun résultat.

La composition du Soufre Romain, permet de l'employer comme REMÈDE PREVENTIF, lors même que la maladie ne serait ni le Croup ni l'Angine.

Chaque mère de famille soucieuse de sauvegarder la vie de son enfant tiendra à posséder chez elle au moins une Boîte de Soufre Romain, en prévision des attaques subites des Maux de Gorges qu'il est urgent de combattre avec promptitude.

Le Soufre Romain produit récemment découvert, a été appliqué avec le plus *Grand Succès* dans un grand nombre de cas absolument désespérés et a sauvé de la mort *tous les enfants* auxquels il a été appliqué ainsi qu'en témoignent les nombreuses attestations et lettres de remerciements adressées au propagateur de ce remède souverain.

Prix de la boîte, 3 fr. 50

Les demandes doivent être adressées à l'ÉGALITÉ qui dès que les commandes atteindront le nombre de 25 boîtes s'empressera de faire venir merveilleux produit

En dépôt à la Pharmacie de 1re classe de BEAUDEAN et de faire profiter ses lecteurs de la réduction qu'elle a pu obtenir.

ARSENE SUC, INGÉNIEUR

20, Rue du Château-d'Eau, PARIS

CHEMINS DE FER PORTATIFS

Tramways à voie étroite

APPAREILS DE LEVAGE

Grues, Treuils, Monte-charges

BASCULES PERFECTIONNÉES

Roue SUC sans essieu

Crapaud roulant pour gros fardeaux

Matériel d'Entrepreneurs et d'Usines

Neuf et d'Occasion

Constructeur du Tramway du Bois de Boulogne

du Jardin d'Acclimatation.

ENVOI DU CATALOGUE



OUTILLAGE

pour AMATEURS et INDUSTRIELS
TOURS de TOUS SYSTÈMES
MACHINES à DÉCOUPER
SCIES alternatives, circulaires et à rabot, Mortiseuses, Toupies, etc.
OUTILS pour Mécaniciens, Charpentiers, Menuisiers, Tourneurs, Ebénistes, etc.

FOURNITURES spéciales pour le Découpage, le Tour, la Sculpture, etc.
— MACHINES diverses — OUTILS de toutes sortes — BOITES d'OUTILS. — Tarif-Album (300 pages, 1,000 gravures), franco 0,65.
A. TIERSOT, Constructeur breveté, 16, Rue des Gravilliers, PARIS
HORS CONCOURS, MEMBRE DU JURY
aux Expositions de Paris 1870-1874-1876-1889-1893



On demande
un mobilier



DELETTREZ

PARFUMS & SAVONS

adoptés par la haute société.

DÉTAIL: 5, boulevard des Italiens, PARIS.

GROS: 45, rue d'Enghien, PARIS.

USINE: 31, avenue du Roule. NEUILLY sur Seine.

30 MÉDAILLES aux GRANDES EXPOSITIONS — HORS CONCOURS, PARIS 1889

Produits Alimentaires

FÉLIX POTIN

PARIS

Chocolats.
Cacao pur et soluble.
Confiserie et Fruits confits.
Confitures.
Biscuits secs et Pâtisserie
Fâtes et Farines.
Fromage, Beurre et Lait.
Huiles et Vinaigre.
Savons et Savons pour toilette.

Conserves de Fruits.
Conserves de Légumes.
Conserves de Foies gras.
Conserves de Viandes.
Conserves de Gibier.
Conserves de Poissons.
Sirops et Liqueurs fines.
Vins français et étrangers.
Cognacs et Champagnes.

Toute commande d'une valeur de 50 fr. est expédiée franco au port d'embarquement.

Pour les colis postaux de 3 ou 5 kilos bruts le port est à la charge de l'acheteur.

POUR TOUTS AUTRES RENSEIGNEMENTS CONSULTER LE CATALOGUE

PROLONGATION DE LA VIE

PAR

Par

LE FLACON

20 francs

Port en sus

L'Elixir Godineau

3 FLACONS

50 francs

Port en sus

Unique remède contre l'IMPUISSANCE; il guérit les maladies des reins, de la moëlle épinière, de l'Influenza, les anémiques, les épuisés, etc. IL RAJEUNIT ET PROLONGE LA VIE; c'est essentiellement un élément de réparation; il donne un sang nouveau d'une force inouïe, d'une richesse incomparable; ne contenant aucune substance nuisible. Il peut être pris à tous les âges sans danger aucun.

Brochure explicative et envoyée gratuitement et franco à toute personne qui en fait la demande à l'Administration de l'Elixir Godineau, 7, rue Saint-Lazare à Paris

Vente à prix réduit obtenu par notre Journal et par M. De Beaudéan, pharmacien de 1re classe -- seul dépositaire pour la colonie, Saint-Pierre, Imp L. POSTE